

مَقِيَاسُ ابْنِ طَبَاطِبَا فِي الْحُكْمِ عَلَى التَّشْبِيهِ
وَأَثْرُهُ فِي الدِّرَاسَاتِ الْبَلَاغِيَّةِ

للدكتور الشحات محمد عبد الرحمن أبو سنيت

تقديم :

تعتبر دراسة «ابن طباطبا» للتشبيه^١ أهم الموضوعات البلاغية التي تفاوتها بالبحث والتحليل في كتابه «عيار الشعر»، بل تعد أهم دراسة وصلتنا في هذا الموضوع، منذ أن بدأ العلماء الحديث عنه حتى ابن طباطبا.

ودراسة «ابن طباطبا» للتشبيه تشمل جانفين:

جانب نظري: تناول فيه طريقة العرب في التشبيه، والمادة التي يستخدمونها في تشبيهاتهم.

وجانب فني: تناول فيه ضروب التشبيهات، وأدواء التشبيه، ومقاييس الحكم عليه وخصائص التشبيه عند العرب.

وغرضنا في هذا البحث ينصب على دراسة مقاييس ابن طباطبا في الحكم على التشبيه، من حيث الحسن والقبح، باعتباره من الممحات الجديدة في دراسته للتشبيه.

(١) أبو الحسن محمد بن أحمد بن محمد بن إبراهيم طباطبا، العلوى الأصفهانى المتوفى سنة ٥٣٢٢.

مقاييس الحسن :

يمكننا أن نقول : إن حسن التشبيه في نظر ابن طباطبا يرجع إلى توفر عنصر الصدق فيه ، ويتأتى صدق التشبيه بوجود معان مشتركة ، وصفات مماثلة بين طرفي التشبيه .

فلتشابه جهات كثيرة ، منها : الصورة والاهيئة ، والمعنى ، والحركة ، واللون ، وغيرها ، وكلها زاد عدد الصفات المشتركة بين المشبه والمشبه به قوياً المشابهة بينهما وتأكد صدق التشبيه فكان تشبيهًا حسناً ، وكلما قل عدد الصفات المشتركة بين المشبه والمشبه به ضعف التشبيه ونقصت درجة حسنها .

وفي هذا يقول ابن طباطبا : « والتشبيهات على ضروب مختلفة ، فنها تشبيه الشيء بالشيء صورة وهيئة ، ومنها تشبيهه به معنى ، ومنها تشبيهه به حركة وبطءاً وسرعة ، ومنها تشبيهه به لوناً ، ومنها تشبيهه به صوتاً ، وربما امتنجت هذه المعانى بعضها ببعض ، فإذا اتفق في الشيء المشبه بالشيء معينان أو ثلاثة معان من هذه الأوصاف قوى التشبيه ، وتأكد الصدق فيه ، وحسن الشعر به ، لشواهد الكثيرة المؤيدة له . »

فابن طباطبا في هذا النص يرجع حسن التشبيه إلى قوته وصدقه بكثرة المعانى المشتركة بين طرفيه ، لأنها شواهد تؤيد دعوى المشابهة .

ولذا نراه يؤكد على التزام الصدق في التشبيه في مواضع متعددة من كتابه ، فيقول : « فعل الشاعر اجتناب ما يشتبه من سفساف الكلام ، وسخيف اللفظ ، والمعانى المستبردة ، والتشبيهات الكاذبة ، والإشارات الجھولة .. ويتعمد الصدق والوقق في تشبيهاته وحكاياته ومتى

تضمن الشعر صفات صادقة ، وتشبيهات موافقه ، وأعمالاً مطابقة ، تصاب
حقائقها ، ارتاحت إلى النفس ، وقبله الفهم (٤) .

وتؤكد ابن طباطبأ في هذه النصوص على التزام الصدق في التشبيه ،
ويؤيد ما قلناه من أن حسن التشبيه عنده يعود إلى صدقه .

مثال للتشبيه الصادق :

ويوضع ابن طباطبأ نظرته بمثال للتشبيه الصادق ، فيقول :
فن التشبيه الصادق قول أمرى القيس .

نظرت إليها والنجوم كأنها
مصابيح رهبان قشب لفصال

تشبيه النجوم بمصابيح رهبان ، لفطرة ضيائهما ، وتعهد الرهبان لمصابيحهم ،
وقيامهم عليها لتزهر إلى الصبح ، فكذلك النجوم زاهرة طول الليل ، وتتضاءل
للصبح ، كتضاؤل المصايبع له ، وقال قشب لفصال لأن أحياء العرب كالبادية
إذا قفلت إلى مواضعها التي تأوى إليها ، من مصيف إلى مشتى ، ومن مشتى
إلى مربع ، أو قدت نيرانا على قدر كثرة منازلها وقلتها ، ليهتدوا بها ،
تشبيه النجوم وهو أعمى من السباء بتفرق تلك النيران واجتماعها في مكان بعد
مكان على حسب منازل القفال بالنيران الموقدة لهم (٥) .

فهذا المثال الذي حمله تحليلًا دقيقًا تشبيه صادق ، لوجود عدد من
المعانى المشتركة بين طرفيه ، حيث تشابها فى الهيئة والصورة والضوء والمداية ،
وهذا مما قوى التشبيه ، وضاعف من حسنه .

أحسن التشبيهات :

ولذا كثرت الفضائل المشتركة بين طرف التشبيه وقوى الشبه بينهما ،
صح العكس بين المشبه والمشبه به ، بوضع كل منهما مكان الآخر ، فيجعل
تارة مشبهها ، وأخرى مشبهها به من غير أن يؤثر ذلك في صحة التشبيه ،
ونكون بهذا قد وقفنا على أحسن التشبيهات في رأى ابن طباطبا .

ففي هذا يقول : « فإذا تأملت أشعار العرب ، وفتشت جميع تشبيهاتها ،
وجدتها على ضروب مختلفة ، تتدرج أنواعها ، فبعضها أحسن من بعض ،
وبعضاً أطف من بعض ، فاحسن التشبيهات ما إذا عكس لم ينتقض ، بل
يكون كل مشبه بصاحبه مثل صاحبه ، ويكون صاحبة مثل مشببها به صورة
ومعنى (٦) .

فاحسن التشبيهات عند ابن طباطبا ، ما صح عكس طرفيه لقوه الشبه
بينهما ، فيقال : نجوم كالمصابيح ، ومصابيح كالنجوم ، ووجه كالبدر ، وبدر
كان وجه ... وهكذا .

وصحة العكس بين طرف التشبيه نتيجة مترتبة على صدق التشبيه ، حيث
لا يصح العكس بين الطرفين إلا إذا كان كل منهما شديد الشبه بالآخر ،
لتعدد الصفات المشتركة بينهما .

اختلاف الجنس لا يتعارض مع صدق التشبيه :

ولذا كان ابن طباطبا قد أكد على صدق التشبيه ، وجعل أحسن
التشبيهات ما صح عكس طرفيه لقوه الشبه بينهما ، فإنه لا يريد بذلك اتحاد
الجنس ، وتماثل الحقائق ، فإن ذلك يؤدي إلى تشبيه الشيء بنفسه ، وإنما
يقصد إلى أن يتشابه الظرفان قساها قويًا في المعنى الذي يقع فيه التشبيه من
غير نظر إلى الحقائق والأجناس .

والأمثلة التي ضربها للتشبيهات الحسنة تؤيد ما قلناه .

فتشبيه القلوب الرطبة واليابسة بالعناب والخشف البالى في قول امرئ القيس :

كأن قلوب الطير رطباً ويبساً
لدى وكرها العناب والخشف البالى

تشبيه صادق مع بعد الشاسع بين حقيقة طرفيه .

وتشبيه طرف قرن الطي بالقسم الذي أصابه المداد في قول عدی بن الرقاع :

ترجس أغن كأن إبرة روفه
قلم أصاب من الدواة مدادها

من أجود التشبيهات ، وشنان بين حقيقته كل من طرفيه .

وتشبيه الشمس بالمرأة في كف الأشل في قول جنادة بن جزى :

والشمس كالمرأة في كف الأشل

تشبيه حسن ، جمع الصورة واللون والحركة والاهية ، وحقيقة كل من طرفيه مختلفة . وهكذا كافة ما استشهد به من تشبيهات (٧) .

وإذا كان بعد بين حقيقة الطرفين لا يتنافي مع صدق التشبيه ، فإنه أيضا لا يؤثر في صحة العكس بينهما ، لأن صحة العكس متربقة على صدق التشبيه كما يليغا .

وعلى هذا فتأكيده ابن طباطبا « على صدق التشبيه لا يعني اتحاد الحقائق » كما أن اختلاف الحقائق لا يتعارض مع صدق التشبيه ، ولا يؤثر في صحة العكس بين طرفيه ، فالعبرة في صحة التشبيه بوجود المعنى المشترك الذي يجمع بين طرفيه .

سبب قبح التشبيه :

لما سبق رأينا أن ابن طباطبا يعتبر التشبيه الصادق هو التشبيه الحسن ، وبناء عليه يكون التشبيه الفنى فقد عنصر الصدق تشبيها معيما .

ولم يصرح ابن طباطبا بذلك ، ولكن التشبيهات التي حكم بقباحتها تنطوى بما قلنا . فهى إما فيها غلو آخر جها عن حد المبالغة المقبولة ، كافى قول خفاف بن ندبة :

أبى هـ التعداء من عتادها ومتونها كخيوط الكتان
قال ابن طباطبا : العتاد : القوائم ، أراد أن قوائمها دقت حتى عادت كأنها الخيوط ، وأراد ضلوعها ، فقال : متونها (٨) .

فهذا التشبيه معيب لخروجه عن الحد المعتاد فى الوصف ، فكان تشبيها غير صادق ، ولذلك قال أبو هلال بعد بيانه : وهذا بعيد جدا (٩) .

وهي إما خارجة عن الصدق لعدم وجود مشابهة بين الطرفين ، كافى قوله النابغة الجعدي :

كأن حجاج مقلتها قليب من السعدين أخلق مستقاها
قال ابن طباطبا : والحجاج لا يغور ، لأن العظم الذى ينبع عليه شعر الحاجب (١٠) .

فالتشبيه معيب لأن الشاعر شبه الحجاج بالقليل ، وهذا خطأ ، لأن الحجاج لا يغور ، وإنما تغور العين (١١) .

وكافى قول ساعدة بن جويه :

كساها رطيب العيش فاعتدلت لها
قداح كعنق الظباء الفوارق

قال ابن طباطبا : شبه الشهام بأعنق الظباء ، ولو وصفها بالدقة كان أولى . (١٢) .

فالتشبيه معيب لثروجه عن الصدق ، إذ ليس بين طرفيه شبه . (١٣) .
فن النظر في التشبيهات السابقة ، والتأمل في حكم ابن طباطبا عليها ،
يثبت ماقلناه من أنه يحكم على التشبيه بأفهه معيب إذا فقد عنصر الصدق .

أثر نظرية ابن طباطبا في الدراسات البلاغية :

كان لنظرة ابن طباطبا في الحكم على التشبيه بالحسن إذا كان صادقاً
وصح العكس بين طرفيه أثر كبير في دراسات البلاغيين من بعده ، إذ أخذ
كثير منهم هذه الفكرة كاسنرى فيما يلى :

قدامة ابن جعفر :

يرى قدامة أن حسن التشبيه يرجع إلى كثرة المعانى المشتركة بين
طرفيه ، فيقول : « أحسن التشبيه هو ما أوقع بين الشتئين اشتراكهما في
الصفات أكثر من انفرادها فيها ، حتى يدنى بهما إلى حال الاتجاه » (١٤) .

وبهذا يلتقي مع ابن طباطبا في نظرته :

الإمام عبد القاهر :

تأثر بفكرة العكس التي أثارها ابن طباطبا ، ودرس على أساسها نوعاً
من التشبيه سماه جعل الفرع أصلاً والأصل فرعاً ، وفي هذا يقول : إذا
استقررت التشبيهات الصريرة وجدت — هذا النوع — بكثير فيها ، وذلك
أنهم يشبهون الشيء فيه بالشيء في حال ثم يعطفون على الشافى فيشبهونه
بالأول فترى الشيء مشبهًا مرة ومشبها به أخرى ، فلن أظهر ذلك أنك
تقول في النجوم كأنها مصابيح ثم تقول في حالة أخرى في المصابيح كأنها
نجوم ، ومثله في الظهور والكثرة تشبيه الخد بالورد والورد بالخد ، وتشبيه

الروض المنور بالوشى المنضم، ونحو ذلك ثم تشبه النقوش والوشى في الحال
بأنوار الرياضن ، وتشبه العيون بالزرس ثم تشبه الزرس بالعيون ...
(١٥) .

ويرى الإمام أن هذا الضرب يجيء في التشبيه بجيناً حسناً وينقاد
القياس فيه انتقاداً لا تعسف فيه ، وتصادفه لا يطأوعك في التغيل تلك
المطاوعة ، ولا يجرئ في عمان مرادك ذلك الجري .

ومن ثم يجعل الإمام صحة عكس التشبيه من العلامات التي تميز التشبيه
الصريح عن تشبيه التغيل ، إذ لا تجيء طريقة العكس في التغيل على حدتها
في التشبيه الصريح ، وأنها إذا ساءكت فيه كان مبيناً على ضرب من التأويل
والتحليل يخرج عن الظاهر خروجاً ويعد عنه بعداً شديداً (١٦) .

رشيد الدين العمري :

ردد فكره العكس التي بدأها ابن طباطبا ، فقال : أجمل التشبيهات
وأكثرها قبولاً لدى الطياع هي تلك التي إذا انعكست وشبه فيها المشبه
به بالمشبه فإن الكلام يسقى مع صحة المعنى وسلامته ، وصواب التشبيه
وصحته ، مثل تشبيه الطرة بالليل البهيم ، فإنهم إذا شهوا الليل البهيم بالطرة
كان التشبيه جيلاً مقبولاً . (١٧)

ابن الأثير :

تأثر بفكرة العكس ، وذكر أن من التشبيه ضرباً يسمى الطرد والعكس ،
فقال : أعلم أن من التشبيه ضرباً يسمى الطرد والعكس ، وهو أن يجعل
المشبه به مشبهأً والمشبه مشبهها به ، ويسميه بعضهم غلبة الفروع على الأصول ،
ولا تجد شيئاً من ذلك إلا والغرض به المبالغة ، وما جاء من ذلك قول
ذى الرمة :

ورمل كارادف العذاري قبعته إذا ألبسته المظلمات الحنادس

الاتى إلى ذى الرمة كيف جعل الأصل فرعا ، والفرع أصلا ،
وذلك أن العادة والعرف في هذا أن تشبه أبجاذ النساء بسكيان الانقام
وهو مطرد في بايه فعكس ذو الرمة القصة في ذلك فتشبه كثبان الانقام
بأبجاذ النساء ، وإنما فعل ذلك مبالغة ... (١٨) .

ثم امتدح ابن الأثير هذا الضرب من التشبيه فقال : وهو موضع من
علم البيان حسن الموقع لطيف المأخذ (١٩)

العلوى :

وتناول يحيى بن حزه العلوى التشبىء المنعكس بالشرح ، وبين موقعه
في الكلام فقال : قوله موقع عظيم في إفاده البلاغة ... (٢٠)

كما بين أنه لا يستعمل في كل التشبيهات وإنما الشرط في استعماله
الآية إلا فيما كان متعارفا حتى تظهر فيه صورة الانعكاس (٢١)

السكاكى ومدرسته :

وأشار السكاكى إلى هذا التشبيه مبينا أن الغرض منه يعود إلى المشبه به ،
وهو إيهام كوفه أتم من المشبه في وجة الشبه ، ومثل له بأمثلة
كثيرة . (٢٢) .

وسار الخطيب القزوينى على هذا المنوال ، وسماه التشبيه المقلوب
(٢٣) . وظل العلماء يدرسون هذا اللون من التشبيه إلى يومنا هذا .

ومن هذا العرض الذى قدمناه يتبين لنا الأثر الكبير لفكرة ابن
طباطبا فى عكس التشبيه ، ومدى اهتمام العلماء بها .

وإلى اللقاء مع فكرة أخرى من أفكاره البلاغية فى العدد القادم
بإذن الله .

المراجع

- ١ - ينظر ابن طباطبا ومباحثه البلاغية والنقدية : ٩٣-٩٢
- ٢ - عيار الشعر : ١٧ . ابن طباطبا .
- ٣ - السابق : ٦٥٤
- ٤ - السابق : ١٢١
- ٥ - السابق : ٢٣
- ٦ - السابق : ١١
- ٧ - تنظر الأمثلة المذكورة وغيرها في عيار الشعر : ٢٠-١٨
- ٨ - السابق : ٨٩
- ٩ - الصناعتين ١٩٦ . أبو هلال .
- ١٠ - عيار الشعر : ٩٠
- ١١ - الصناعتين : ١٩٧
- ١٢ - عيار الشعر . ٩١
- ١٣ - الصناعتين : ١١٧
- ١٤ - نقد الشعر : ٦٥
- ١٥ - أمرأبلاعة : ١٦٥
- ١٦ - السابق : ١٨٥
- ١٧ - حدائق السحر ودقائق الشعر : ١٣٨

١٨ — المثل السائر : ٩٢/١٥٨

١٩ — السابق : ٢/١٥٩

٢٠ ، ٢١ — الطراز : ١/٣٠٩

٢٢ — مفتاح العلوم : ٦٢/١٦٢

٢٣ — بغية الإيضاح : ٣/٤٣